

اعمل على تطعيم طفلك اليوم!

لقاحات مرض (COVID-19) متاحة للأطفال من سن 5 إلى 17 عامًا.

للعثور على موقع لتلقي اللقاح، تفضل بزيارة الموقع الإلكتروني nyc.gov/vaccinefinder، أو اتصل بالرقم 877-829-4692 ويمكنك أيضًا التواصل مع مقدم الرعاية الصحية الخاص بطفلك لترى إن كان يوفر اللقاح. وإذا كانت لديك أي أسئلة، فاتصل بالرقم 212-268-4319.

- **اللقاحات آمنة وفعالة ومجانية!** لن تحتاج إلى أن يكون لديك تأمين صحي أو أن تشاركنا حالة هجرتك للحصول على اللقاح. الحصول على اللقاح هو أفضل وسيلة لحماية طفلك وأسرتك ومجتمعك من مرض (COVID-19). تلقى اللقاح أكثر من 27 مليون طفل في الولايات المتحدة، ويتضمن ذلك أكثر من ثلثي الأطفال في NYC.
- **من المرجح أن يُصاب الأطفال بمرض (COVID-19) مثل البالغين.** أصيب أكثر من 12 مليون طفل في الولايات المتحدة بمرض (COVID-19).
- **قد يُصاب الأطفال بإعياء شديد بسبب مرض (COVID-19).** في الولايات المتحدة، دخل أكثر من 100,000 طفل المستشفيات وتوفى أكثر من 1,000 طفل.
- **قد يُصاب الأطفال بمرض COVID طويل الأمد ويعانون من مضاعفات أخرى.**
- **قد ينقل الأطفال مرض (COVID-19) إلى الآخرين،** حتى إن لم تظهر عليهم الأعراض.

1. كم عدد الجرعات التي يحتاجها الأطفال؟

يتطلب اللقاح جرعتين أساسيتين. ويوصى أيضًا بجرعات معززة لبعض الأطفال.

2. كيف نعرف أن اللقاح آمن وفعال للأطفال؟

تمت دراسة تأثير اللقاح على آلاف الأطفال وثبت أنه آمن وفعال للغاية. وقامت إدارة الغذاء والدواء الأمريكية ومنظمات أخرى وخبراء مستقلون بمراقبة العملية عن كثب. وتلقى ملايين الأطفال اللقاح في الولايات المتحدة، وتظهر الدراسات أن اللقاحات حالت بالفعل دون دخول الآلاف إلى المستشفيات وانتشار حالات الوفيات.

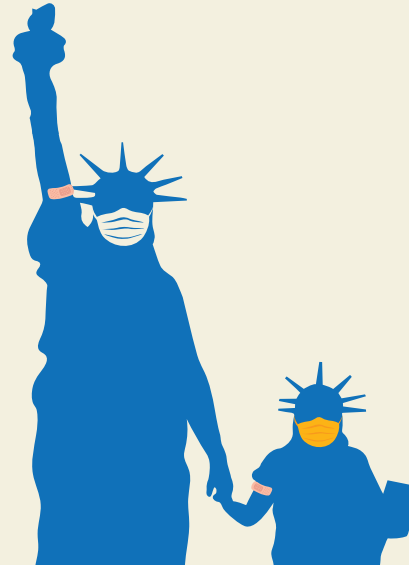
3. ما هي الأعراض الجانبية؟ وهل سيتسبب اللقاح في الشعور بالألم؟

يعاني الأطفال من أعراض جانبية مماثلة للأعراض الجانبية للبالغين. فقد يشعرون ببعض الألم عند الحصول على اللقاح، تمامًا مثل أي حقنة أخرى. وبعد ذلك، قد يشعرون بألم في الذراع في مكان الحقنة وقد يشعرون بالتعب أو الألم أو يعانون من الصداع أو يصابون بالحمى. وهذه علامات على أن الجسم يُكوّن الحماية. وتدمم الأعراض الجانبية عادةً لمدة يوم إلى يومين.

هناك نسبة خطر ضئيلة للإصابة بالتهاب القلب (التهاب عضلة القلب) والأنسجة المحيطة به (التهاب التامور). ويتحسن معظم الأشخاص بسرعة مع الأدوية والراحة. الأعراض الجانبية الخطيرة نادرة، ومخاطر مرض (COVID-19) أكبر بكثير.

**NYC VACCINE FOR ALL:
SAFE, FREE, EASY**

NYC



4. هل يمكن أن يؤثر اللقاح على الدورة الشهرية لطفلي أو احتمالية إنجاب طفل في المستقبل (الخصوبة)؟

قد تتغير الدورة الشهرية بسبب العديد من العوامل، منها الإجهاد وتغير أنماط النوم والنظام الغذائي ونمط الحياة. ولقد أثبتت دراسة أجريت مؤخرًا أن بعض الأشخاص يعانون من تغيرات قصيرة في الدورة الشهرية بعد تلقي اللقاح (دورة إلى دورتين). ولا تسبب تلك التغيرات القصيرة أي مشكلات في الخصوبة.

الادّعاءات التي تربط بين لقاحات مرض (COVID-19) ومشكلات الخصوبة ليس لها أي دليل علمي يدعمها. وتشير الدراسات إلى أن الأشخاص الذين تلقوا لقاحات مرض (COVID-19) تمكنوا من إنجاب الأطفال بنفس معدل الأشخاص الذين لم يتلقوا اللقاح. وتقول مراكز مكافحة الأمراض والوقاية منها وخبراء آخرون إن الحصول على اللقاح آمن بالنسبة للأشخاص الذين قد يرغبون في إنجاب طفل في المستقبل.

5. ليس لدى أسرتي طبيب. بمن أتصل إذا كانت لدي أسئلة؟

لمزيد من المعلومات حول اللقاحات، زر الرابط nyc.gov/covidvaccine و cdc.gov/covidvaccine. يمكنك الاتصال بالرقم 311 أو 212-268-4319 إذا كانت لديك أسئلة أو للحصول على المساعدة في العثور على طبيب تابع لمؤسسة NYC Health + Hospitals. الرعاية متوفرة بغض النظر عن حالة التأمين الصحي أو القدرة على الدفع.

6. هل يحتاج الأطفال إلى إذن للحصول على اللقاح؟ هل يحتاجون إلى بطاقة هوية أو مستندات أخرى؟

نعم. يجب على ولي الأمر أو الوصي منح موافقته بشكل شخصي أو عبر الهاتف أو خطيًا. ويمكنك التحقق مع موقع تلقي اللقاح لمعرفة متطلباته. ويجب أن يرافق الأطفال الذين تبلغ أعمارهم 15 عامًا أو أقل أحد الوالدين أو الوصي أو شخص بالغ آخر يختاره الوالد أو الوصي.

أحضر إثباتًا للسن، مثل بطاقة الهوية أو شهادة الميلاد إذا كانت لديك. وإذا لم تتمكن من ذلك، فيمكنك أن تشهد على سن طفلك.

7. يعاني طفلي من مشكلة صحية. فهل يجب تطعيمه باللقاح؟

نعم. في حقيقة الأمر، من المهم للغاية تلقي اللقاح بالنسبة للأطفال الذي يعانون من الربو والسكري والسمنة وغيرها من المشكلات الصحية، وذلك لأن هذه الحالات المرضية قد تؤدي إلى زيادة خطر إصابتهم بالإعياء الشديد بسبب مرض (COVID-19). والسبب الوحيد الذي قد يجعل الشخص غير قادر على تلقي اللقاح هو إذا كان لديه حساسية من أحد مكونات اللقاح.

8. هل يُصاب الأطفال بمرض (COVID-19) بسبب اللقاح؟

لا. لا يحتوي اللقاح على الفيروس الذي يسبب مرض (COVID-19).

9. أُصيب طفلي بمرض (COVID-19). فهل يجب تطعيمه باللقاح؟

نعم. لقد ثبت أن اللقاح يوفر حماية إضافية، ويقلل من خطر الإصابة بمرض (COVID-19) مرة أخرى والإعياء الشديد إذا أصبت به.

10. هل يمكن لطفلي تلقي لقاحات مرض (COVID-19) في نفس وقت تلقيه للقاحات أخرى؟

نعم. يمكن للأطفال تلقي لقاح مرض (COVID-19) في نفس وقت تلقيهم للقاحات أخرى، أو في أي وقت قبل ذلك أو بعده.